



Adeline CAZENAVE
& Olivier LESUEUR

L'AUTRE

- Les CD -

RÉFÉRENTIEL MYLÈNE FARMER

- Albums -

L'AUTRE

Réalisation : Laurent BOUTONNAT et Thierry ROGEN

Claviers et arrangements : Laurent BOUTONNAT

Piano "Désenchantée" : Bruno FONTAINE

Guitares : Slim PEZIN

Basses acoustiques : Bernard PAGANOTTI

Prise de son et mixage : Thierry ROGEN

assisté de Lionel PHILIPPE

Enregistré et mixé au Studio MEGA

Productions : Toutankamon - Laurent BOUTONNAT

Programmations : Thierry ROGEN - Frédéric ROUSSEAU

Editions : Requiem Publishing - Paul Van Parys

Management : Thierry SUC

Design : Com'N B

Photos : Marianne ROSENSTIEHL (Sygma)

Mastering et gravure : André PERRIAT / TOP MASTER

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Ventes : + ou - 1 800 000 exemplaires

Classement : 1 - 3 - 3 - 5 - 5 - 5 - 5 - 15 - 15 - 17 - 17 - 20 - 20 - 22 - 22 - 26 - 26 - 11 - 11 - 3 - 3 - 4 - 4 - 4 - 4 - 9 - 9 - 16 - 16 - 18 - 18 - 25 - 25 - 24 - 24 - 40

Meilleur classement : **1**

Certifications :

- Disque de platine (300 000 ex)
- Triple disque de platine (900 000 ex)
- Disque de diamant (1 000 000 ex)

- Extraits -		
		
Désenchantée	Regrets	Je t'aime mélancolie
		
Beyond my control		

Auteur : Adeline CAZENAVE

Visuels : Olivier LESUEUR

Format de page : PDF

Année de création : 2010

3^{ème} Album Studio

L'AUTRE

- Les CD -

21 supports issus de 10 pays différents.

<p> FRANCE TEST PRESSING - Boitier cristal. SANS imprimerie POLYDOR 849 217-2</p>	<p> FRANCE - <u>1^{er} pressage</u> - Boitier cristal. Imprimeries MPO POLYDOR 849 217-2</p>
<p> FRANCE - <u>1^{er} pressage</u> - Boitier cristal. Imprimeries PDO POLYDOR 849 217-2</p>	<p> FRANCE - <u>1^{er} pressage</u> - Boitier cristal. Imprimeries PMDC POLYDOR 849 217-2</p>
<p> FRANCE - <u>2^{ème} pressage</u> - Boitier digipack - <i>Réédition 2005</i> Imprimeries PMDC POLYDOR 982 825-5</p>	<p> FRANCE - <u>3^{ème} pressage</u> - Boitier digipack - <i>Réédition 2009</i> Imprimeries PMDC POLYDOR 982 825-5</p>
<p> RFA Boitier cristal POLYDOR 849 217-2</p>	<p> CANADA Cd PROMO - Album digipack POLYDOR CDP 540</p>
<p> CANADA Cd COMMERCE - Boitier cristal POLYDOR 849 217-2</p>	<p> GRECE - <i>Import RFA !</i> Boitier cristal POLYDOR 849 217-2</p>
<p> RUSSIE - <u>1^{er} pressage</u> - <i>1991</i> Boitier cristal - Crédits du cd en RUSSE Cd BLANC Ref. Jaquette : POLYDOR 849 217-9 Ref. Cd : POLYDOR 849 217-9</p>	<p> RUSSIE - <u>2^{ème} pressage</u> - <i>Réédition</i> Boitier cristal - Crédits du Cd en ANGLAIS Cd BLANC Ref. Jaquette : POLYDOR 849 217-9 Ref. Cd : POLYDOR 849 217-2</p>
<p> RUSSIE - <u>3^{ème} pressage</u> - <i>Réédition 2009</i> Boitier cristal - Crédits du cd en RUSSE Cd ARGENTÉ Ref. Jaquette : POLYDOR 849 217-9 Ref. Cd : POLYDOR 849 217-9</p>	<p> JAPON CD PROMO Boitier cristal POLYDOR POCP 1125</p>
<p> JAPON Cd COMMERCE - Boitier cristal POLYDOR POCP 1125</p>	<p> TAÏWAN - <i>Import RFA !</i> Boitier cristal POLYDOR 849 217-2</p>
<p> UKRAINE Boitier cristal PROMO POLYDOR 849 217-9</p>	<p> UKRAINE - <u>1^{er} pressage</u> - Boitier cristal COMMERCE - <i>1991</i> POLYDOR 849 217-2</p>
<p> UKRAINE - <u>2^{ème} pressage</u> - Boitier cristal COMMERCE - <i>2007</i> POLYDOR 849 217-9</p>	<p> RÉPUBLIQUE TCHÈQUE Boitier cristal POPON 50 228-2</p>

■ POLOGNE

Boitier cristal

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

L'AUTRE

TEST PRESSING - Cd album cristal - Boitier RECTO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Avril 1991

Remarques : Support particulièrement rare proposant la version "Test Pressing" du cd pressage français. Seul différence avec le pressage commerce : celui-ci ne comporte aucun label, ni référence, ni tracklisting sur le RECTO. À la place, un simple sticker collé "Echantillon gratuit - Ne peut être vendu". Le même sur le recto du boitier. En revanche, référence identique au pressage commerce sur le centreur de la partie gravée du cd.



L'AUTRE

TEST PRESSING - Cd album cristal - Cd RECTO + sticker

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Avril 1991

Remarques : Support particulièrement rare proposant la version "Test Pressing" du cd pressage français. Seul différence avec le pressage commerce : celui-ci ne comporte aucun label, ni référence, ni tracklisting sur le RECTO. À la place, un simple sticker collé "Echantillon gratuit - Ne peut être vendu". Le même sur le recto du boîtier. En revanche, référence identique au pressage commerce sur le centreur de la partie gravée du cd.



L'AUTRE

TEST PRESSING - Cd album cristal - Cd VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Avril 1991

Remarques : Support particulièrement rare proposant la version "Test Pressing" du cd pressage français. Seul différence avec le pressage commerce : celui-ci ne comporte aucun label, ni référence, ni tracklisting sur le RECTO. À la place, un simple sticker collé "Echantillon gratuit - Ne peut être vendu". Le même sur le recto du boîtier. En revanche, référence identique au pressage commerce sur le centreur de la partie gravée du cd.



L'AUTRE

TEST PRESSING - Cd album cristal - Détail du centreur + référence

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Avril 1991

Remarques : Support particulièrement rare proposant la version "Test Pressing" du cd pressage français. Seul différence avec le pressage commerce : celui-ci ne comporte aucun label, ni référence, ni tracklisting sur le RECTO. À la place, un simple sticker collé "Echantillon gratuit - Ne peut être vendu". Le même sur le recto du boîtier. En revanche, référence identique au pressage commerce sur le centreur de la partie gravée du cd.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - Boitier RECTO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

1^{er} pressage - Cd album cristal - Boitier VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

1^{er} pressage - Cd album cristal - Sticker RECTO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - Livret RECTO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - Livret VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).

849 217-2



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - Jaquette VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - Label MPO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit **MPO (gros centreur transparent)**, soit **PDO (petit centreur argenté)**, ou bien **PMDC (gros centreur transparent)**.



Fabriqué en France
par MPO

L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - Label PDO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



Made in France by PDO

AUTORISATION, LA DUPLICATION,

L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - Label PMDC

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien **PMDC** (gros centreur transparent).



Made in France by PMDC

L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - 3D RECTO sans sticker

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - 3D RECTO avec sticker

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album cristal - 3D VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Le CD a été pressé dans 3 usines différentes. Le label mentionne donc soit MPO (gros centreur transparent), soit PDO (petit centreur argenté), ou bien PMDC (gros centreur transparent).



L'AUTRE

Test pressing + 1^{er} pressage - Cd album cristal - 3D Ensemble - RECTO et VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Avril 1991



L'AUTRE

2ème pressing - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2005 - RECTO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2005

Remarques : Réédition 2005 dans le cadre d'une grande opération commerciale lancée par Universal pour célébrer le grand retour de la chanteuse, quelques semaines avant la sortie d' "Avant que l'Ombre..."



L'AUTRE

2ème pressing - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2005 - VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2005

Remarques : Réédition 2005 dans le cadre d'une grande opération commerciale lancée par Universal pour célébrer le grand retour de la chanteuse, quelques semaines avant la sortie d' "Avant que l'Ombre..."



Agnus Dei
Désenchantée
L'autre
Je t'aime mélancolie
Psychiatric
Regrets Ex duo avec Jean-Louis Marat
Pas de doute
Il n'y a pas d'ailleurs
Beyond my control
Nous souviendrons nous



© 1991 POLYDOR UN LABEL UNIVERSAL MUSIC. © 2005 POLYDOR

L'œuvre fixée sur ce support est exclusivement destinée à l'usage privé dans le cadre du cercle familial.
Toute autre utilisation (reproduction, prêt, échange, diffusion en public avec ou sans perception de droits d'entrée, télédiffusion, en partie ou en totalité, exportation sans autorisation) est strictement interdite sous peine de poursuites judiciaires.

LC.00309 / 982 825-5 / MADE IN THE EU.

L'AUTRE

2ème pressing - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2005 - OUVERT

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2005

Remarques : Réédition 2005 dans le cadre d'une grande opération commerciale lancée par Universal pour célébrer le grand retour de la chanteuse, quelques semaines avant la sortie d' "Avant que l'Ombre..."



L'AUTRE

2ème pressing - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2005 - Ouvert + Cd

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- Agnus dei (5'47)
- Désenchantée (5'22)
- L'Autre (5'26)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Psychiatric (6'12)

- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Pas de doute (5'09)
- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Beyond my control (5'22)
- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2005

Remarques : Réédition 2005 dans le cadre d'une grande opération commerciale lancée par Universal pour célébrer le grand retour de la chanteuse, quelques semaines avant la sortie d' "Avant que l'Ombre..."



L'AUTRE

2ème pressing - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2005 - 3D RECTO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2005

Remarques : Réédition 2005 dans le cadre d'une grande opération commerciale lancée par Universal pour célébrer le grand retour de la chanteuse, quelques semaines avant la sortie d' "Avant que l'Ombre..."



L'AUTRE

2ème pressing - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2005 - 3D VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2005

Remarques : Réédition 2005 dans le cadre d'une grande opération commerciale lancée par Universal pour célébrer le grand retour de la chanteuse, quelques semaines avant la sortie d' "Avant que l'Ombre...".



L'AUTRE

3ème pressage - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2009 - RECTO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Vendredi 24 Avril 2009

Remarques : Réédition 2009 disponible en mid-price ressortie à l'occasion de sa tournée en province et dans les stades.



L'AUTRE

3ème pressage - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2009 - VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Vendredi 24 Avril 2009

Remarques : Réédition 2009 disponible en mid-price ressortie à l'occasion de sa tournée en province et dans les stades.



Agnus Dei
Désenchantée
L'autre
Je t'aime mélancolie
Psychiatric
Regrets Ex duo avec Jean-Louis Marat
Pas de doute
Il n'y a pas d'ailleurs
Beyond my control
Nous souviendrons nous



© 1991 POLYDOR UN LABEL UNIVERSAL MUSIC. © 2005 POLYDOR
L'œuvre fixée sur ce support est exclusivement destinée à l'usage privé dans le cadre du cercle familial.
Toute autre utilisation (reproduction, prêt, échange, diffusion en public avec ou sans perception
de droits d'entrée, télédiffusion, en partie ou en totalité, exportation sans autorisation)
est strictement interdite sous peine de poursuites judiciaires.

LC.00309 / 982 825-5 / MADE IN THE EU.

L'AUTRE

3ème pressage - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2009 - 3D RECTO

FRANCE : L'AUTRE

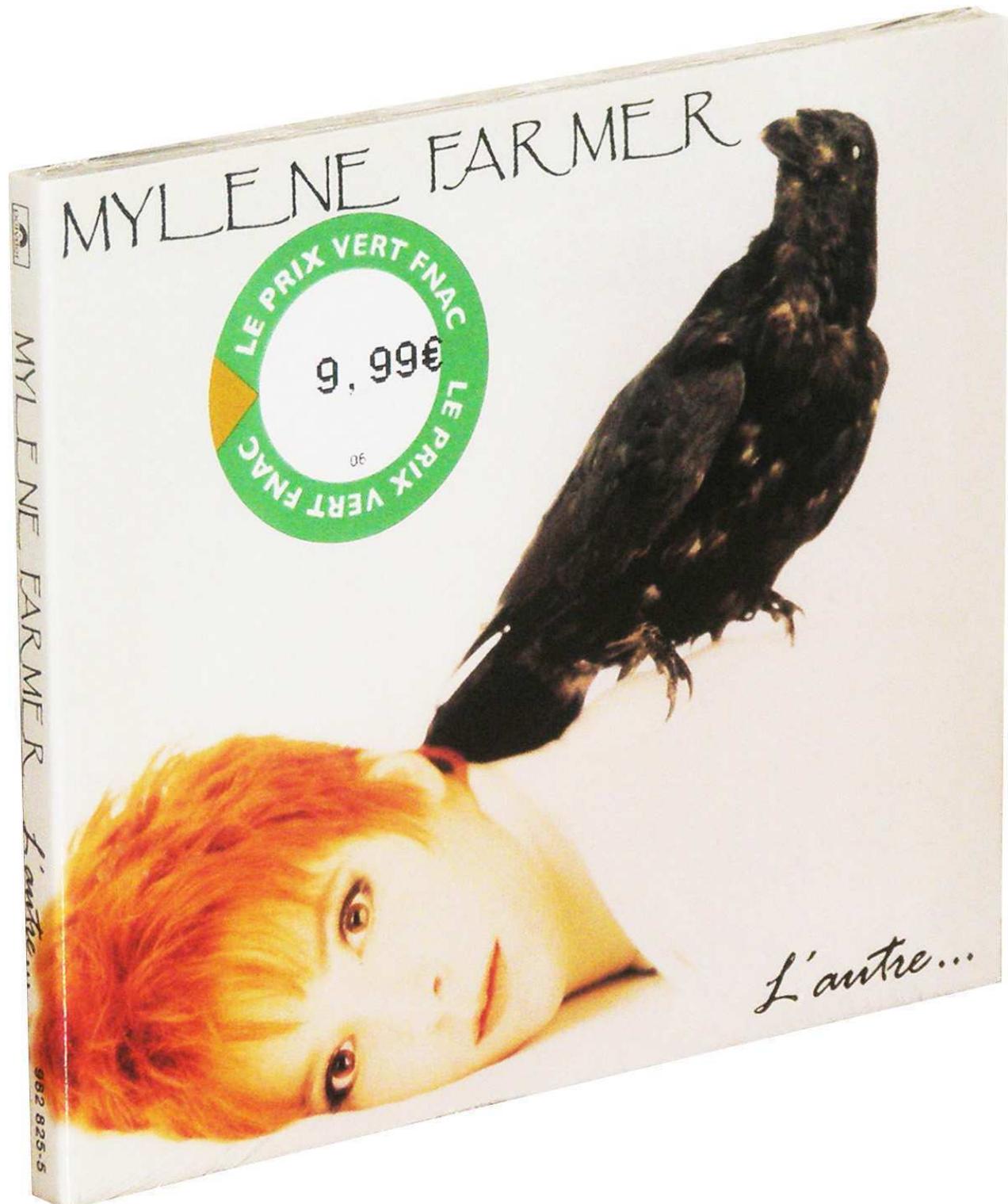
POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Vendredi 24 Avril 2009

Remarques : Réédition 2009 disponible en mid-price ressortie à l'occasion de sa tournée en province et dans les stades.



L'AUTRE

3ème pressing - Boitier album digipack 2 volets - Réédition 2009 - 3D VERSO

FRANCE : L'AUTRE

POLYDOR 982 825-5

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Vendredi 24 Avril 2009

Remarques : Réédition 2009 disponible en mid-price ressortie à l'occasion de sa tournée en province et dans les stades.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - RECTO

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.

Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - VERSO

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.
Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.

Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.

Mention "Made in Germany" sur le Cd.

849 217-2



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.
Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Cd

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.

Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.

Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

RFA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret.
Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack 2 volets - RECTO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR CDP 540

4 titres :

- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd *avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.*

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack 2 volets - VERSO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR CDP 540

4 titres :

- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



PROMOTIONAL COPY – Property of PolyGram Records of Canada Inc.
Distributed for restricted use only. Subject to recall, not for resale.

CDP 540

L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack OUVERT

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR CDP 540

4 titres :

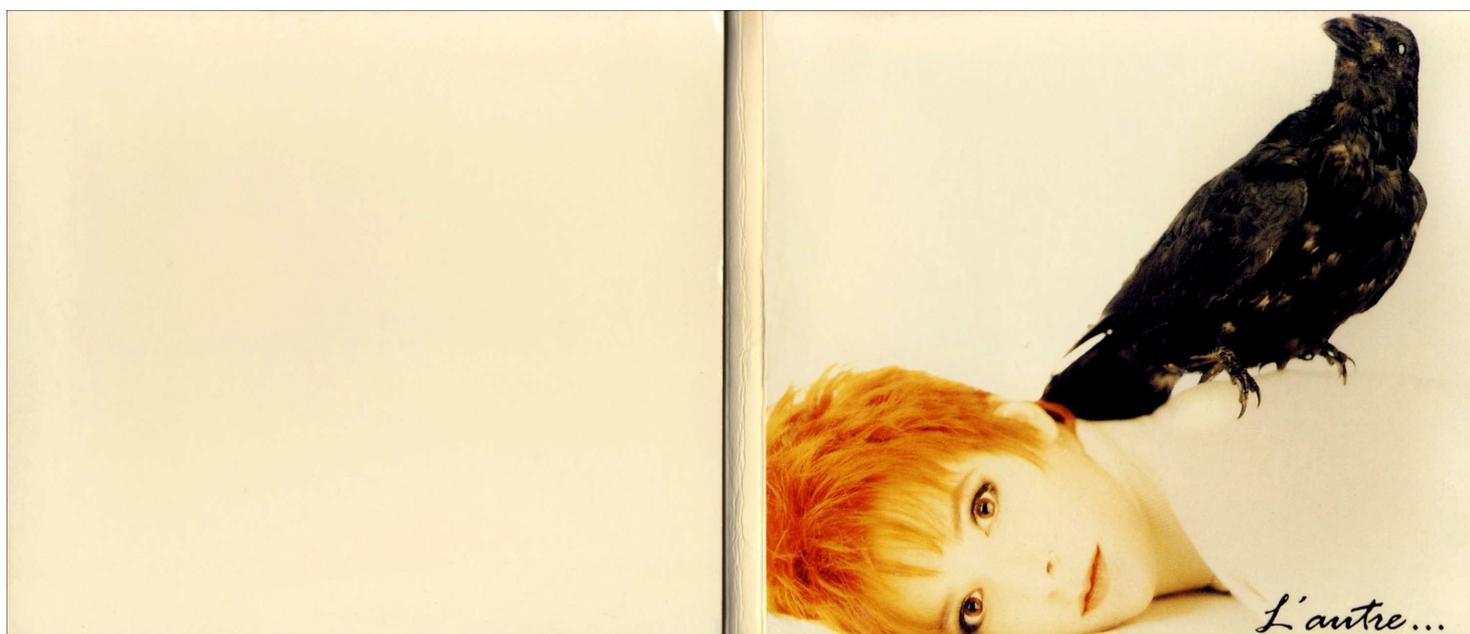
- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack OUVERT

CANADA : L'AUTRE
POLYDOR CDP 540
4 titres :

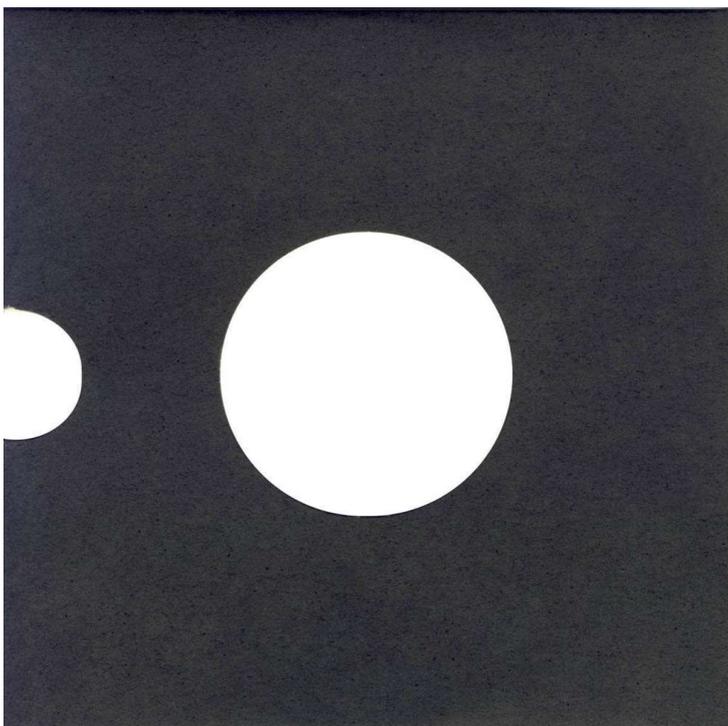
- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack - Cd

CANADA : L'AUTRE
POLYDOR CDP 540
4 titres :

- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack - Livret OUVERT

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR CDP 540

4 titres :

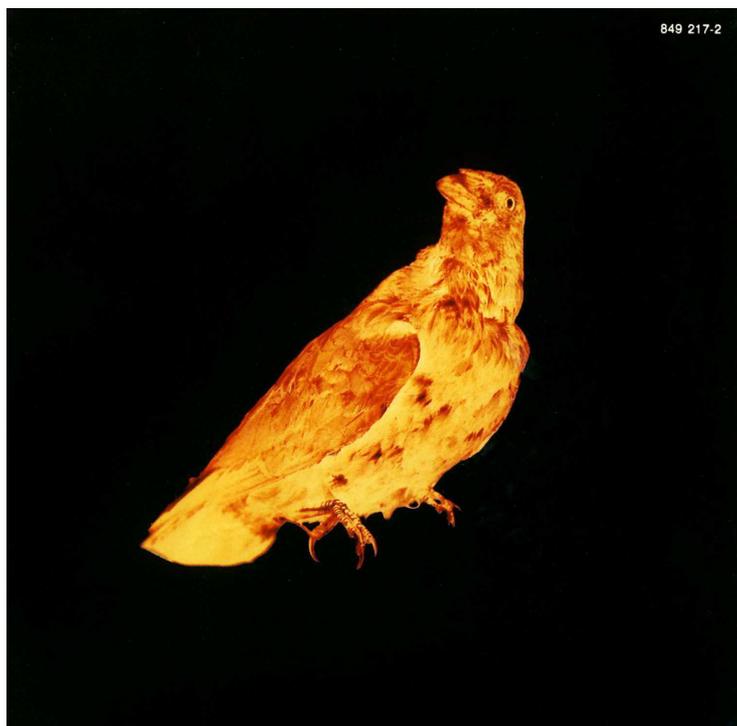
- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



MYLENE FARMER

Mylène Farmer easily one of France's best-loved and most respected recording artists. She has outsold Michael Jackson and Madonna there to the tune of 3 million records. Born in Montreal in 1961, Mylene spent her first 14 years growing up in Quebec. After her family's emigration to Paris, she pursued a musical career. "Maman a tort", her first single, was release in 1984 followed by an english version (*Mother is wrong*). Another successful single in 1985 led to her signing with Polydor France who released her debut album "Cendres de lune" the following year; an album which has since sold over 300,000. In 1988, "Ainsi soit-je", her second album received outstanding acclaim, a number one position on the French album charts, and sales of well over 1 million. In addition, Mylene received the 1988 "Artist of the year" award in France. In 1989, Mylene undertook a tour of France, appearing before 75,000 people in Paris and selling out all 50 dates. A double live recording ("*En concert*") resulted, joining "Ainsi soit-je" on the charts that years.

Mylène's new album, "L'autre" (*The other*) is her most accomplished, and personal effort to date. It is also her first release to qualify as CanCon, as Mylene recently renewed her Canadian citizenship. Regarding the title and theme, she says: "The other' implies many others. It may be the other me. It may be something that has no physical envelope, something above us, which is helping us, guiding us sometimes, going against us too." The first single, "Désenchantée" (*Disenchanted*), accompanied by a stunning video filmed in Hungary, is a song about the challenges faced by her generation, and by the one that follows: "All I'm saying is 'well, it's not very bright, is it?'. But times like this lead to great periods of creativity, so let's hope interesting things are going to happen." They certainly will.

L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack - 3D RECTO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR CDP 540

4 titres :

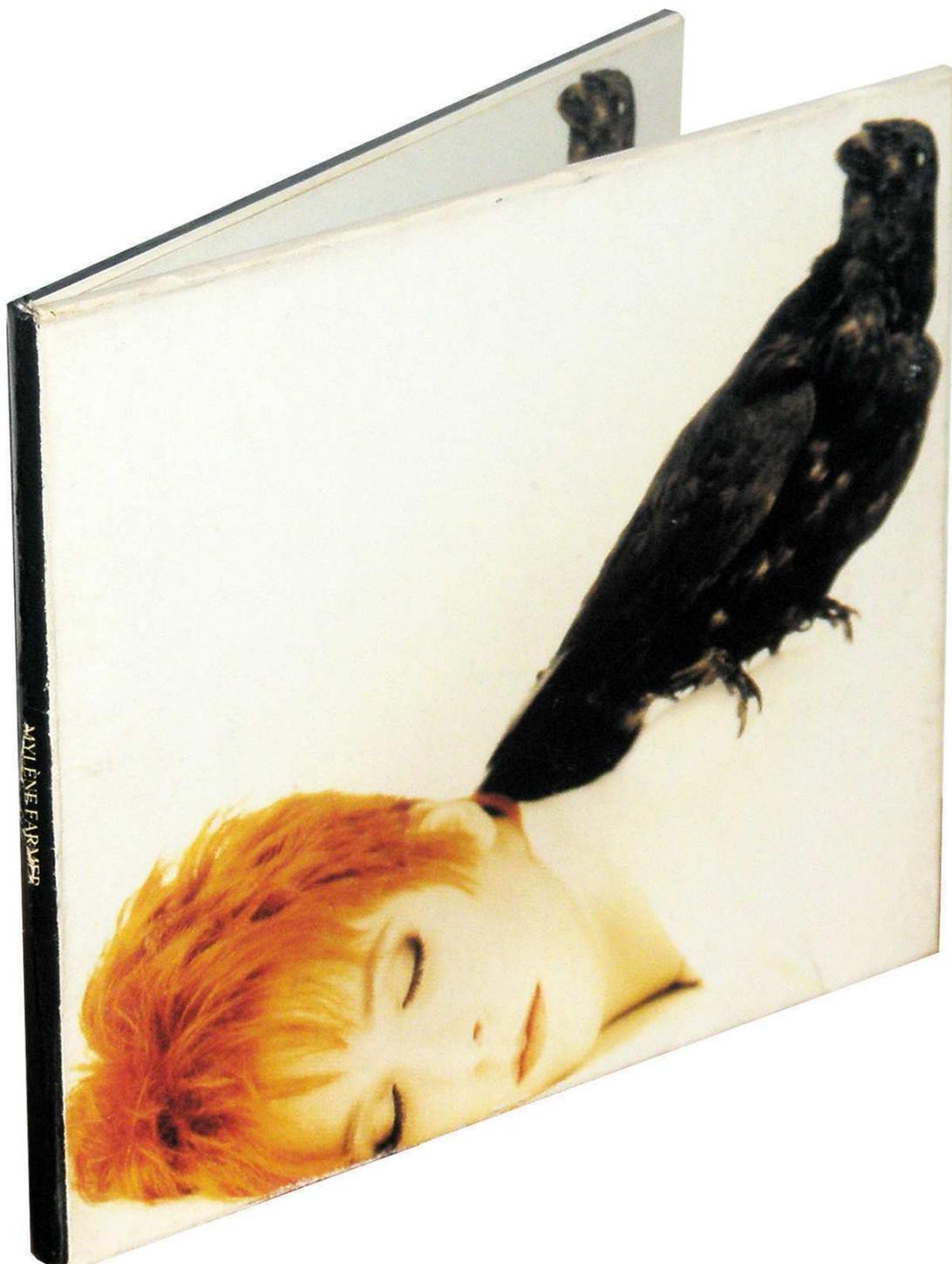
- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack - 3D VERSO

CANADA : L'AUTRE
POLYDOR CDP 540
4 titres :

- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



L'AUTRE

CD PROMO - Album digipack - 3D Ouvert

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR CDP 540

4 titres :

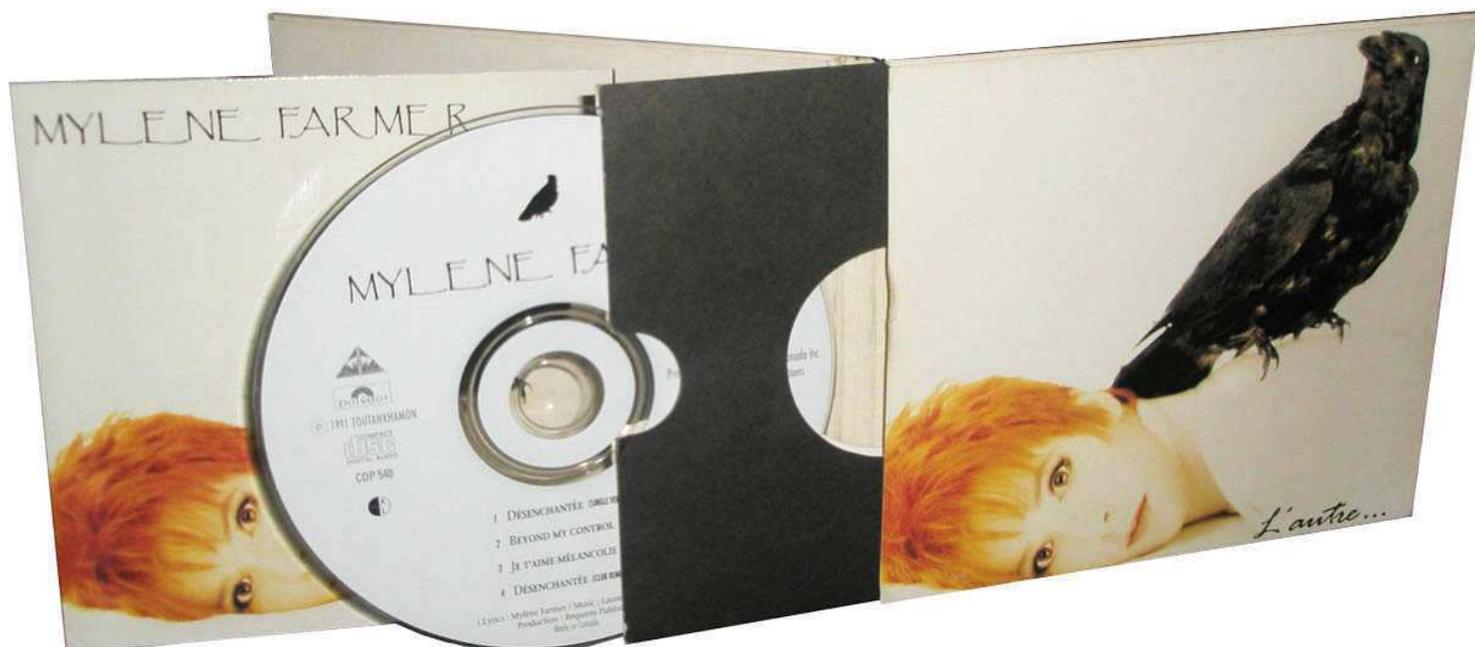
- Désenchantée (5'22)
- Beyond my control (5'22)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Désenchantée (Club Remix 4'45)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias canadiens. Pochette carton type "Double 33trs" en format Cd avec le visuel de "Mylène qui dort" - visuel se trouvant habituellement sur le verso des supports.

Parallèlement, l'autre visuel de "Mylène qui ne dort pas" se trouve à l'intérieur. Ceux-ci ont donc été inversés par rapport aux autres pressages.

Livret de 2 pages en cartonné souple et brillant, avec petite bio en anglais.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - RECTO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.

Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - VERSO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.
Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.

Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.

Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.

849 217-2



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.

Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Cd

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.

Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.

Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

CANADA : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Coordonnées de Polygram Canada au verso de la pochette.
Présence parfois d'un sticker blanc "Made in Canada" au verso.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Boitier RECTO

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal). Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence* : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Boitier VERSO

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal). Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence* : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal). Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.*



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal). Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.*

849 217-2



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal). Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence* : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Cd

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal). Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence* : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal) Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.*



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

GRECE : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : En tout point similaire au cd RFA : Livret ordinaire.

Logo Universal transparent (il est en couleurs sur le pressage cristal). Tout est écrit en anglais sur le cd et dans le livret. *Seule différence* : petite languette autocollante écrite en grec et qui scelle le boitier.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boitier).
Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal. *Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».*



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

*Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boitier).
Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUtre».*



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Livret OUVERT

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)
- Désenchantée (5'22)
- L'Autre (5'26)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Psychiatric (6'12)

- Regrets (*duo avec Jean-Louis MURAT*) (5'17)
- Pas de doute (5'09)
- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Beyond my control (5'22)
- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boitier).
Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal. *Intitulé de l'album* : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



- 1 *Agnus Dei* 5'47
- 2 *Désenchantée* 5'22
- 3 *L'antre* 5'26
- 4 *Je t'aime mélancolie* 5'29
- 5 *Psychiatric* 6'12
- 6 *Regrets* 5'17
(Duo с Jean-Louis Murat)
- 7 *Pas de doute* 5'09
- 8 *Il n'y a pas d'ailleurs* 5'50
- 9 *Beyond my control* 5'22
- 10 *Nous souviendrons nous* 5'05

Продюсер: Laurent Boutonnat

Слова: Mylène Farmer

Музыка: Laurent Boutonnat

Запись и сведение: Studio Méga

Издательство: Requiem Publishing



L'AUTRE

1^{er} pressage - Cd album - Boitier cristal - Détail du livret RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

*Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boitier).
Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal. Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».*



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

*Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boitier).
Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal. Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».*



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Cd

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boitier).
Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal. *Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».*



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boitier).

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal. Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'Autre».



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Lundi 8 Avril 1991

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé + 2 stickers sur la pochette (pas sur le boîtier).
Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le disque et également dans le livret. Présence du logo Universal. *Intitulé de l'album* : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - **Sans sticker**.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'Antre» au lieu de «L'Autre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)
- Désenchantée (5'22)
- L'Autre (5'26)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Psychiatric (6'12)

- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Pas de doute (5'09)
- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Beyond my control (5'22)
- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Livret Intérieur OUVERT

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».

- 1 *Agnus Dei* 5'47
- 2 *Désenchantée* 5'22
- 3 *L'autre* 5'26
- 4 *Je t'aime mélancolie* 5'29
- 5 *Psychiatric* 6'12
- 6 *Regrets* 5'17
(*Duet with Jean-Louis Murat*)
- 7 *Pas de doute* 5'09
- 8 *Il n'y a pas d'ailleurs* 5'50
- 9 *Beyond my control* 5'22
- 10 *Nous souviendrons nous* 5'05

Продюсер: Laurent Boutonnat

Слова: Mylène Farmer

Музыка: Laurent Boutonnat

Запись и сведение: Studio Mèga

Издательство: Requiem Publishing



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

RUSSIE : L'AUtre

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



Все права защищены. Копирование, сдача в прокат, наем, аренда, публичное исполнение, передача в эфир или по кабелю настоящего CD без надлежащего разрешения запрещается.
ЗАО «Юниверсал Мьюзик»
121096, Россия, Москва, Кастанаевская ул., 14а
Тел.: (095) 737-3327, факс: (095) 737-3322

L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Cd RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Cd VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disc.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Cd VERSO - Détail du centreur

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

2^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : à partir de 1992

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé - Sans sticker.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette et dans le livret. Présence du logo Universal. En revanche, sur ce 2^{ème} pressage, les crédits du Cd sont tous en anglais, avec les mentions «Biem-Stemra» et «Made in Germany», comme sur le Cd RFA. À noter que malgré ça, le visuel de CE cd est différent du RFA - notamment au niveau de la police de caractère.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier, noire et non transparente. Teintes et couleurs plus ternes que sur le pressage précédent.

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUtre».



L'AUTRE

3^{ème} pressing - Réédition - Cd album - Boitier cristal - VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressing.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUtre».



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Livret Intérieur OUVERT

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUtre».

- 1 *Agnus Dei* 5'47
- 2 *Désenchantée* 5'22
- 3 *L'autre* 5'26
- 4 *Je t'aime mélancolie* 5'29
- 5 *Psychiatric* 6'12
- 6 *Regrets* 5'17
(*Duet с Jean-Louis Murat*)
- 7 *Pas de doute* 5'09
- 8 *Il n'y a pas d'ailleurs* 5'50
- 9 *Beyond my control* 5'22
- 10 *Nous souviendrons nous* 5'05

Продюсер: Laurent Boutonnat

Слова: Mylène Farmer

Музыка: Laurent Boutonnat

Запись и сведение: Studio Mèga

Издательство: Requiem Publishing



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Jaquette **VERSO**

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Cd RECTO ARGENTÉ

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). **Tout est écrit en russe sur la pochette, le cd et dans le livret.**

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - Cd VERSO ARGENTÉ

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disc.ru» inscrits autour du centreur intérieur. Tranche du boîtier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} pressage - Réédition - Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

3^{ème} **pressage** - Réédition - Cd album - Boitier cristal - 3D INTÉRIEUR

RUSSIE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2009

Remarques : Logo avec carte de russie imprimé sur le livret.

Livret simple de 4 pages (sans paroles). Tout est écrit en russe, sur la pochette, le cd et dans le livret.

Autre détail important : les intitulés «Cd RUSSIA» et «www.disco.ru» inscrits autour du centreur intérieur.

Tranche du boitier transparente, comme celle du 1^{er} pressage.

Contrairement aux 2 pressages précédents, le cd est **ARGENTÉ** !

Intitulé de l'album : «L'ANtre» au lieu de «L'AUTre».



L'AUTRE

Détails des Cd

RUSSIE - RFA : L'AUTRE



RUSSIE 1^{er} PRESSAGE



RUSSIE 2^{ème} PRESSAGE



RUSSIE 3^{ème} PRESSAGE



RFA

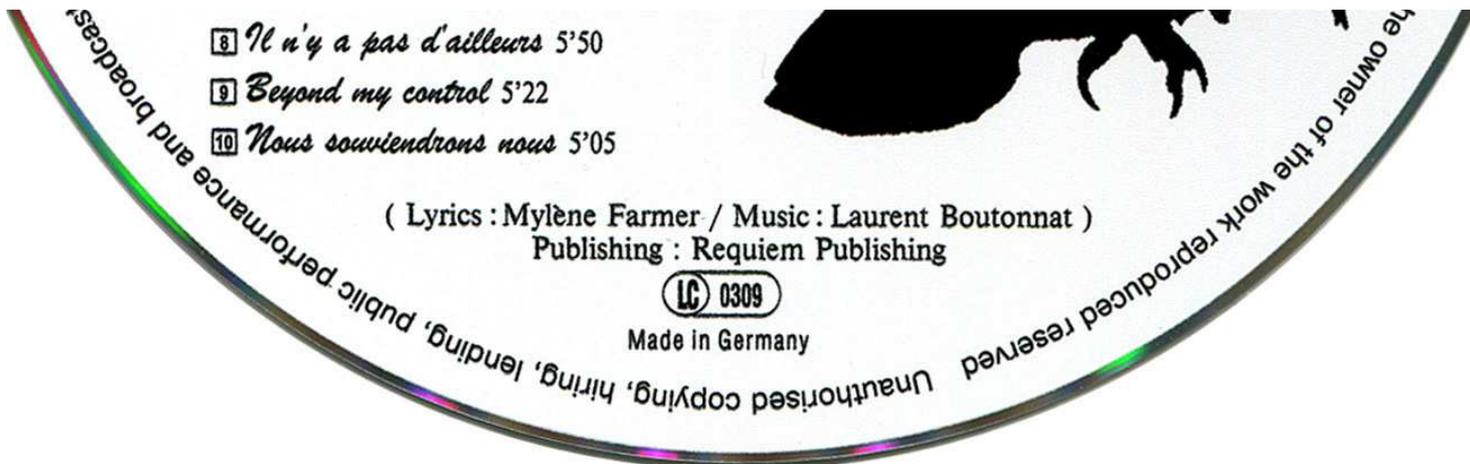
L'AUTRE

Détails des crédits des Cd

RUSSIE - RFA : L'AUTRE



RUSSIE 1^{er} PRESSAGE Crédits en **RUSSE**



RUSSIE 2^{ème} PRESSAGE Crédits en **ANGLAIS**



RFA Crédits en **ANGLAIS**

L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - RECTO + Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.
- Mention "sample" sur le centreur du disque.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - VERSO + Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.

- Mention "sample" sur le centreur du disque.



COMPACT
disc
DIGITAL AUDIO

© 1991 Toutankhamon © 1991 Po

Agnus Dei
Désenchantée
L'autre
Je t'aime mélancolie
Psychiatric
Regrets *En duo avec Jean-Louis Murat*
Pas de doute
Il n'y a pas d'ailleurs
Beyond my control
Nous souviendrons nous

- 1 神の子羊
- 2 夢から醒めて…
- 3 二重人格 (私の中の他人)
- 4 ジュテーム・メランコリー
- 5 サイキアトリック
- 6 リグレット (後悔)
- 7 疑いはない…
- 8 こしかないの
- 9 ビヨンド・マイ・コントロール
- 10 想い出は私たちの中に…

NOW ON SALE

● ミレーヌ・ファルメール
POCP-1001

見本盤
(非売品)

STEREO POLYDOR K.K.

91・9・1 税込定価 ¥2,800 (税

権利者の許諾なく貸貸業に使用することを
また無断で録音することは法律で禁じられ

発売：ポリドール株式会社



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - Livret RECTO + Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.
- Mention "sample" sur le centreur du disque.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - Jaquette VERSO

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.

- Mention "sample" sur le centreur du disque.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - Cd "Sample"

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.

- Mention "sample" sur le centreur du disque.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - Feuille en japonais

JAPON : L'AUTRE
POLYDOR POCP 1125
10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.
- Mention "sample" sur le centreur du disque.

POCP-1125

L'ANTRE... MYLENE FARMER

二重人格
ミレーヌ・ファルメール

- 1 神の仔羊
AGNUS DEI
- 2 夢から醒めて…
DESENCHANTEE
- 3 二重人格(私の中の他人)
L'ANTRE
- 4 ジュテーム・メランコリー
JE T'AIME MELANCOLIE
- 5 サイキアトリック
PSYCHIATRIC
- 6 リグレッツ(後悔)
REGRETS
- 7 疑いはない…
PAS DE DOUTE
- 8 こしかないの
IL N'Y A PAS D'AILLEURS
- 9 ビヨンド・マイ・コントロール
BEYOND MY CONTROL
- 10 思い出は私たちの中に…
NOUS SOUVIENDRONS NOUS

Paroles: Mylene Farmer
Musique: Laurent Boutonnat
Realisation: Laurent Boutonnat-Thierry Rogen
©1991 Toutankhamon
©1991 Polydor France

「ミレーヌ・ファルメールは一体、何者!？」
～ミレーヌのアルバムに寄せて～

ミレーヌ・ファルメールを語る時に、形容されるもの——ミステリアス、ファンタスティック。とにかく彼女の一種独特の世界は幻想的であり、本人はとても不思議な女性だ。

また、ミレーヌの歌の世界は、ひとつのミレーヌの宇宙を形成している。それは、子供時代、孤独、憂鬱、死、神秘、など……。そして、プロデューサー/作曲家/映像作家でもあり、ミレーヌの宇宙を創っているローラン・ブトナのディレクションによるビデオ・クリップの世界は、暴力、性、倒錯、などが描かれている。

こうした、ミレーヌ・ファルメールがヴァリエテ (シャンソン)・フランセーズ・シーンのスーパースターなのである。

フランスのヤング向け音楽誌 "PODIUM HIT" の6月号にミレーヌの特集ページがあった。そこに、こんな内容の記事が載っている("失望している世代のアイドル" フランスの女性シンガーNo.1について彼女自身がどう思っているかという箇所)。

「私に限らず、人々が悪い方へと向かっていることは、明白なことだと思う。私たちは、永久的な幻滅の時代にいる。強烈な出来事…反乱、革命などが起きている。それらはすべて、失望からきているものです。そのことを私だけの専売特許にしようと思ってもいないし、してもいけないけれど、私はこの現象を感じて、表現しているんです。

そこにみんな、否応なしに気づいている。私には、この失望を、インパクトをもって叫ぶチャンスがあるんです。

代弁者としてではなく、物事を認識する者として……それだけのことなのです」(多くを語ろうとしないミレーヌのこの言葉、故に記しました)

そう、彼女は多くは語らない。昨年、パリと東京で2回、ミレーヌと会った。物静かな女性だ。「ツアーも終って、ゆっくりとしています。外に出かけることは減多にないですね。部屋にいて、本を読んだりしています。実を言うと、こうしたインタビューもあまり好きではないんです。少しの時間で、私のすべてを話すことはできないし……私自身だって、私のことを解らないこともある。私の歌を聴いて理解していただくのが一番良い方法なのでしょう……けれど、シンガーである以上、こうした時間(取材)を持つことは義務だということもわかっています」と。

多くを語らないといっても、質問事項にはちゃんと答えてくれる女性である。しかし、不思議な女性。2度目、東京で会った時にこう思った——会えば会うほど解らなくなる。そして、解らなくなればなるほど、彼女の虜になる。好きになる。

ミレーヌの歌も、然りである。聴けば聴くほど、こちらは考え込んでしまう。そして、

●取扱い上の御注意
鏡面が汚れた時やわらかい布(ガーゼ、ネル等)で軽く拭きとって下さい。レーベル面には文字を書いたりキズを付けたらしないで下さい。直射日光の当たる所、高温多湿な場所には保管しないで下さい。

ポリドールレコード
発売: ポリドール株式会社

●権利者の許諾なく複製に使用することを禁じます。また無断で録音することは法律で禁じられています。

L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.
- Mention "sample" sur le centreur du disque.

- ① 神の仔羊
- ② 夢から醒めて...
- ③ 二重人格(私の中の他人)
- ④ ジュテーム・メランコリー
- ⑤ サイキアトリック
- ⑥ リグレッツ(後悔)
- ⑦ 疑いはない...
- ⑧ こじかないの
- ⑨ ビヨンド・マイ・コントロール
- ⑩ 思い出は私たちの中に...

NOW ON SALE

● ミレーヌ・ファルメール
POCP-1001

発売:ポリドール株式会社

4 988005 086761



POCP-1125
<VOCAL/POPS>



夢幻のストーリーリテラシー...

美・透明なハイ・トーン・ヴォイスで綴られるサイコ・ホラー的ニヤンスがあなたの中枢神経に畏をかけ、疑似映像を呼ぶ。

天才的マルチ・プロデュサー、ロラン・ブトナとの完璧なコラボレートによるこのハイ・テンションなポップ・アルバムに一体何を感じてくれるのだろうか!?!.....

ミレーヌ・ファルメール / 二重人格

ミレーヌ・ファルメール / 二重人格

POCP
1125

税込定価
¥2,800

税込定価 ¥2,800
(税抜価格 ¥2,718)

L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - 3D RECTO

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.
- Mention "sample" sur le centreur du disque.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - 3D VERSO

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Envoyé aux médias japonais. Idem CD commerce japonais. 2 Différences :

- Sticker rouge en bas à gauche au verso de la pochette.

- Mention "sample" sur le centreur du disque.



L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - RECTO + Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.



L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - VERSO + Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.



L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - Livret RECTO + Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.

POCP-1125
<VOCAL/POPS>
polydor

夢幻のストーリーリーテラー...
美・透明なハイ・トーン・ヴォイスで綴られるサイコ・ホラー的ニヤンスがあなたの中枢神経に餌をかけ、疑似映像を呼ぶ。
天才的マルチ・プロデューサー、ロラン・ブトナとの完璧なコラボレートによるこのハイ・テンションなポップアルバムに一体何を感じてくれるのだろうか!!.....

ミレーヌ・ファルメール 二重人格
POCP 1125
税込定価 ¥2,800
(税抜価格 ¥2,718)

E FARMER

L'autre...

L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - Jaquette VERSO

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.



L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - Cd

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : *Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.*

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.



L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - Feuillet en japonais

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- Agnus dei (5'47)
- Désenchantée (5'22)
- L'Autre (5'26)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Psychiatric (6'12)

- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Pas de doute (5'09)
- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Beyond my control (5'22)
- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.

POCP-1125

L'ANTRE... MYLENE FARMER

二重人格
ミレーヌ・ファルメール

- 1 神の仔羊
AGNUS DEI
- 2 夢から醒めて…
DESENCHANTEE
- 3 二重人格(私の中の他人)
L'ANTRE
- 4 ジュテーム・メランコリー
JE T'AIME MELANCOLIE
- 5 サイキアトリック
PSYCHIATRIC
- 6 リグレッツ(後悔)
REGRETS
- 7 疑いはない…
PAS DE DOUTE
- 8 ここしかないの
IL N'Y A PAS D'AILLEURS
- 9 ビヨンド・マイ・コントロール
BEYOND MY CONTROL
- 10 思い出は私たちの中に…
NOUS SOUVIENDRONS NOUS

Paroles: Mylene Farmer
Musique: Laurent Boutonnat
Realisation: Laurent Boutonnat-Thierry Rogen
©1991 Toutankhamon
©1991 Polydor France

「ミレーヌ・ファルメールは一体、何者!？」
～ミレーヌのアルバムに寄せて～

ミレーヌ・ファルメールを語る時に、形容されるもの——ミステリアス、ファンタスティック。とにかく彼女の一種独特の世界は幻想的であり、本人はとて不思議な女性だ。

また、ミレーヌの歌の世界は、ひとつのミレーヌの宇宙を形成している。それは、子供時代、孤独、憂鬱、死、神秘、など……。そして、プロデューサー/作曲家/映像作家でもあり、ミレーヌの宇宙を創っているローラン・ブトナのディレクションによるビデオ・クリップの世界は、暴力、性、倒錯、などが描かれている。

こうした、ミレーヌ・ファルメールがヴァリエテ (シャンソン)・フランセーズ・シーンのスーパースターなのである。

フランスのヤング向け音楽誌 "PODIUM HIT" の6月号にミレーヌの特集ページがあった。そこに、こんな内容の記事が載っている("失望している世代のアイドル" フランスの女性シンガーNo.1について彼女自身がどう思っているかという箇所)。

「私に限らず、人々が悪い方へと向かっていることは、明白なことだと思う。私たちは、永久的な幻滅の時代にいる。強烈な出来事…反乱、革命などが起きている。それらはすべて、失望からきているものです。そのことを私だけの専売特許にしようと思ってもいいし、してもいいけれど、私はこの現象を感じて、表現しているんです。

そこにみんな、否応なしに気づいている。私には、この失望を、インパクトをもって叫ぶチャンスがあるんです。

代弁者としてではなく、物事を認識する者として……それだけのことなのです」(多くを語ろうとしないミレーヌのこの言葉、故に記しました)

そう、彼女は多くは語らない。昨年、パリと東京で2回、ミレーヌと会った。物静かな女性だ。「ツアーも終って、ゆっくりとしています。外に出かけることは減らないですね。部屋にいて、本を読んだりしています。実を言うと、こうしたインタビューもあまり好きではないんです。少しの時間で、私のすべてを話すことはできないし……私自身だって、私のことを解らないこともある。私の歌を聴いて理解していただくのが一番良い方法なのでしょう……けれど、シンガーである以上、こうした時間(取材)を持つことは義務だということもわかっています」と。

多くを語らないといっても、質問事項にはちゃんと答えてくれる女性である。しかし、不思議な女性。2度目、東京で会った時にこう思った——会えば会うほど解らなくなる。そして、解らなくなればなるほど、彼女の虜になる。好きになる。

ミレーヌの歌も、然りである。聴けば聴くほど、こちらは考え込んでしまう。そして、

L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - Obi

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- Agnus dei (5'47)
- Désenchantée (5'22)
- L'Autre (5'26)
- Je t'aime mélancolie (5'29)
- Psychiatric (6'12)

- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Pas de doute (5'09)
- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Beyond my control (5'22)
- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.

<ol style="list-style-type: none">1 神の仔羊2 夢から醒めて...3 二重人格(私の中の他人)4 ジュテーム・メランコリー5 サイキアトリック6 リグレッツ(後悔)7 疑いはない...8 こしかないの9 ビヨンド・マイ・コントロール10 思い出は私たちの中に... <p>NOW ON SALE</p> <p>● ミレーヌ・ファルメール POCP-1001</p> <p>4 988005 086761</p> <p>発売：ポリドール株式会社</p>	<p>POCP-1125 〈VOCAL/POPS〉</p> <p> </p> <p>ミレーヌ・ファルメール / 二重人格</p> <p>POCP 1125 税込定価 ¥2,800</p>	<p>夢幻のストーリーテラー...</p> <p>美・透明なハイ・トーン・ヴォイスで綴られるサイコ・ホラー的ニヤンスがあなたの中枢神経に畏をかけ、疑似映像を呼ぶ。</p> <p>天才的マルチ・プロデュサー、ロラン・ブトナとの完璧なコラボレートによるこのハイ・テンションなポップ・アルバムに一体何を感じてくれるのだろうか!!.....</p> <p>税込定価 ¥2,800 (税抜価格 ¥2,718)</p>
---	--	---

L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - 3D RECTO

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boîtier.



L'AUTRE

Cd album COMMERCE - Boitier cristal - 3D VERSO

JAPON : L'AUTRE

POLYDOR POCP 1125

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : Dimanche 1er Septembre 1991

Remarques : Centreur du cd large et transparent, avec mention "Made in Japan", qu'on retrouve aussi au recto de la pochette.

Livret supplémentaire avec bio et paroles en japonais (on note d'ailleurs que "L'Autre" est devenu "L'Antre". Le livret principal reste en français. Obi en japonais apposé sur la tranche du boitier.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - RECTO + Obi

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - VERSO + Obi

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.



1988年的Ainsi Soit Je 專輯躍居法國排行榜冠軍，銷售突破百萬張，同時也為Mylène Farmer贏得「年度最佳藝人的殊榮，這張 L'autre 專輯再度展現她神祕、獨特的魅力，在法國、比利時皆成為金唱片，首支單曲「幻想破滅」並榮獲比利時排行榜亞軍，為法國藝人成功地樹立典範。她的歌聲輕柔、縹緲、歌詞大膽、叛逆，有時描寫宿命、詭異的景像，和英美等地的流行歌曲大異其趣，內附中法對照歌詞，提供本地樂迷另一種選擇參考。

PolyGram

寶麗金唱片股份有限公司

台北市南港路三段99號5樓

電話：651-0228

出版登記證：局版台音字第0397號

版權所有 • 盜版必究

L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO + Obi

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO + Obi

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

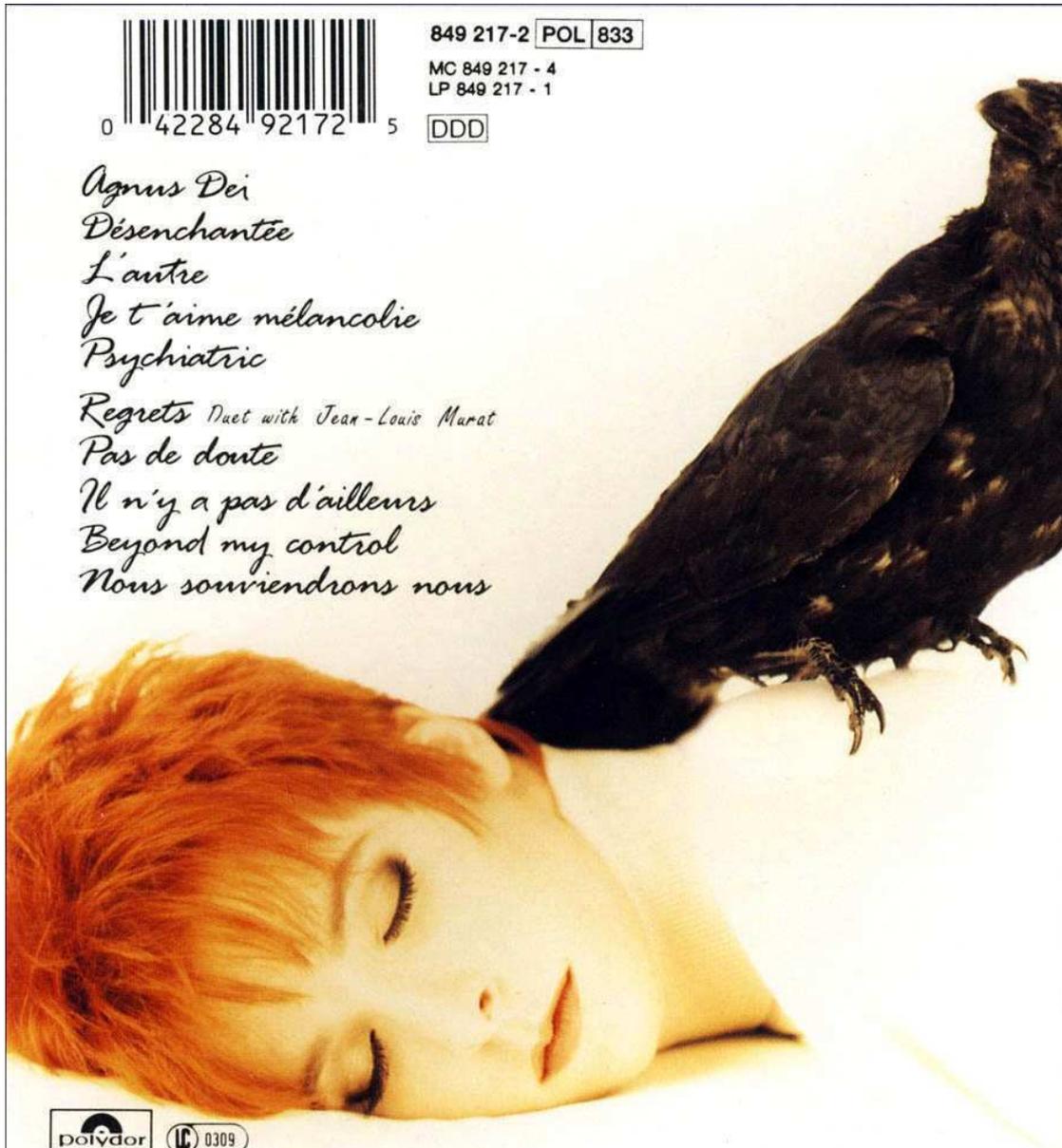
POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.



849 217-2 POL 833
MC 849 217 - 4
LP 849 217 - 1
0 42284 92172 5 DDD

Agnus Dei
Désenchantée
L'autre
Je t'aime mélancolie
Psychiatric
Regrets *Duet with Jean-Louis Murat*
Pas de doute
Il n'y a pas d'ailleurs
Beyond my control
Nous souviendrons nous

1988年的Ainsi Soit Je 專輯躍居法國排行榜冠軍，銷售突破百萬張，同時也為Mylène Farmer贏得「年度最佳藝人的殊榮，這張L'autre專輯再度展現她神祕、獨特的魅力，在法國、比利時皆成為金唱片，首支單曲「幻想破滅」並榮獲比利時排行榜亞軍，為法國藝人成功地樹立典範。她的歌聲輕柔、縹緲、歌詞大膽、叛逆，有時描寫宿命、詭異的景像，和英美等地的流行歌曲大異其趣，內附中法對照歌詞，提供本地樂迷另一種選擇參考。

PolyGram

寶麗金唱片股份有限公司
台北市南港路三段99號5樓
電話：651-0228
出版登記證：局版台音字第0397號
版權所有。盜版必究

L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Obi

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. *Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente.* Mention "Made in Germany" sur le Cd.

1988年的Ainsi Soit Je 專輯躍居法國排行榜冠軍，銷售突破百萬張，同時也為Mylène Farmer 贏得「年度最佳藝人的殊榮，這張 L'autre 專輯再度展現她神祕、獨特的魅力，在法國、比利時皆成為金唱片，首支單曲「幻想破滅」並榮獲比利時排行榜亞軍，為法國藝人成功地樹立典範。她的歌聲輕柔、縹緲、歌詞大膽、叛逆，有時描寫宿命、詭異的景像，和英美等地的流行歌曲大異其趣，內附中法對照歌詞，提供本地樂迷另一種選擇參考。

法國首席女歌手

法文歌曲系列 2

內附解說及中法對照歌詞

瑪蓮法莫 另一個我

849 217-2

PolyGram

寶麗金唱片股份有限公司
台北市南港路三段99號5樓
電話：651-0228
出版登記證：局版台音字第0397號
版權所有 • 盜版必究

L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret en taïwanais

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

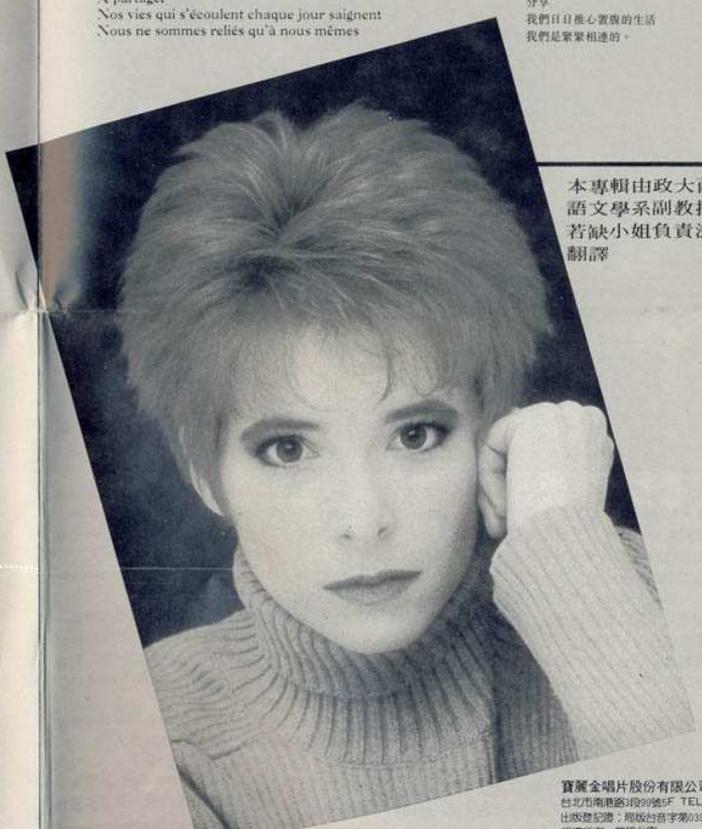
POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.

<p>Viens ce soir Viens me voir</p> <p>Viens t'asseoir Près de moi</p> <p>L'aube est là Reste là Je te promets D'être la Pour l'éternité</p>	<p>今晚來吧 來看我</p> <p>來坐坐 靠近我</p> <p>黎明升起 讓它停留 我答應你 就在那兒 永遠</p>	<p>Nos vies sont des larmes à aquarelle Nous ne sommes reliés qu'à nous mêmes</p> <p>Et si je perds la foi En nous, en tout C'est bien malgré moi Nulle prière A chacun de nos pas Je doute de tout Nous souviendrons nous de nous</p>	<p>我們是緊緊相連的 而如果我對我們之間，對所有事物 喪失信心 這並非我所願 沒有祈禱 每個人各自邁步 我懷疑每件事 我們還會記得我們嗎</p>
<p><i>Pas de doute</i></p> <p>Tout n'est qu'une vaine mise en scène Tes faux départs sont toujours les mêmes D'être tendu n'ajoute rien au problème Tous tes ebats sont stériles et même Après tout demain peut être différent Quitte à faire vite Je prends les devants Ne dit-on pas qu'il vaut mieux tôt que jamais Tu précipites Moi je prends mon temps</p> <p><i>Pas de doute ainsi c'est sans doute une fuite Mais te décharger de tout c'est illicite Pas de doute ami, là tu t'emballes Quand tu n'as plus ta tête, tu fais tout trop vite;</i></p> <p><i>Pas de doute ainsi c'est sans doute une fuite Mais te détacher de tout c'est illicite Pas de doute ainsi c'est bien normal Quand tu n'as plus ta tête, c'est toi qui précipites</i></p> <p>Tout n'est qu'une vaine mise en scène Tes va et vient sont toujours les mêmes Ton point de vue tordu sur le sexe faible S'effondre un rien dans un cas pareil Après tout c'est bien là ton tempérament Dès qu'on réplique Toi tu fous le camp Ne dit-on pas qui ne tente rien n'a rien Je suis stoïque Mais plus pour longtemps</p>	<p>7. 不容置疑</p> <p>這一切不過是一場戲 你老是假裝出走 製造緊張於事無補 你的所有把戲太無聊，而且 總之明天會不一樣 走吧！離開快去吧 我會先你而去 人們不是說成長夢多 你加速步伐 我慢慢來</p> <p>不容置疑，這八成是種解脫。 但毫不負責實在不當 不容置疑，朋友，你問誰。 當你失去理智，你凡事草率；</p> <p>不容置疑，這八成是種解脫。 但完全放手不管實在不當。 不容置疑這才正當 當你失去理智，是你加快步伐。</p> <p>這一切不過是場戲 你的來去一成不變 對女性看法沒有偏差 在這種情況下跟誰氣 總之這是你的個性 只要有人反駁 你就跑開 不是有人說不入虎穴焉得虎子 我泰然自若 但不會太久。</p>	<p>Aux vies qui ont soutenu la mienne Je n'ai Qu'un long monologue poudré de neige A partager Nos vies qui s'écoulent chaque jour saignent Nous ne sommes reliés qu'à nous mêmes</p>	<p>支持我生命的那些日子 我只有 辦糟的冗長獨白 分享 我們日日難心置腹的生活 我們是緊緊相連的。</p>
<p><i>Il n'y a pas d'ailleurs</i></p> <p>Tant de jours De nuits trop brèves Ces soupirs Que tu achèves Sans y croire, dérisoire</p> <p>Tu voudrais D'un autre monde Je te sens La proie d'une ombre Illusoire, il faut me croire.</p>	<p>8. 別無他處</p> <p>多少白天 夜晚太短暫 不敢相信 你的氣息 甜可笑</p> <p>你要 另一個世界 我可以感覺到 這只是個幻影 你該相信我。</p>		<p>本專輯由政大西洋 語文學系副教授阮 若缺小姐負責法文 翻譯</p> <p>寶麗金唱片股份有限公司 發行 台北市南港區3段99號5F TEL: 851-0228 出版登記證：總版登音字第01397號 版權所有 翻錄必究</p>

L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Cd

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente.

Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

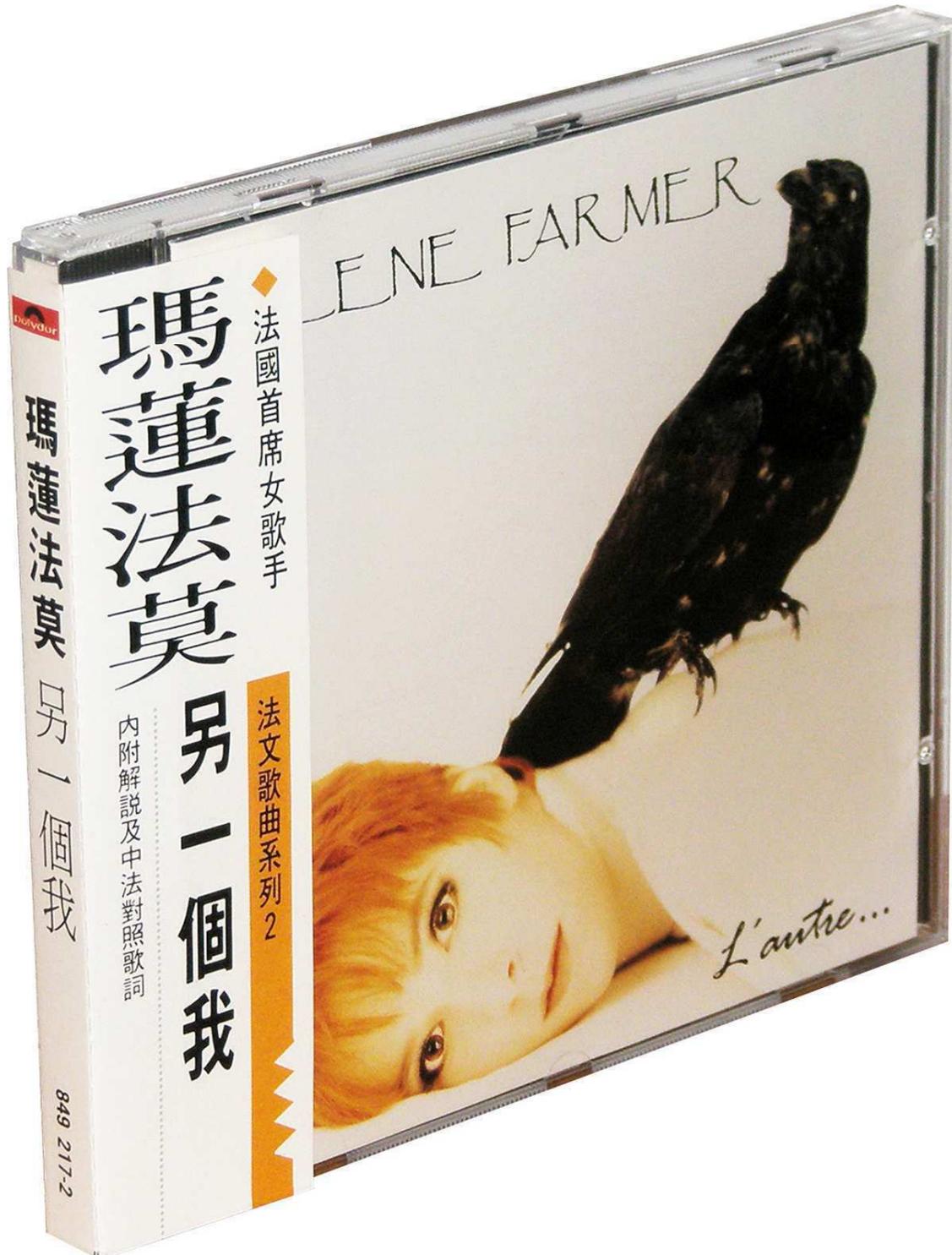
POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

TAIWAN : L'AUTRE – IMPORT RFA !

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Support en tout point identique au support RFA. Tout est écrit en anglais sur la pochette, le label et dans le livret. Obi un peu plus large que le obi traditionnel japonais, avec une écriture encore différente. Mention "Made in Germany" sur le Cd.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso.
Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets.
Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - VERSO

UKRAINE : L'AUTRE
POLYDOR 849 217-9
10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso. Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets. Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - Livret RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso. Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets. Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - Livret VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso. Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets. Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Détails STICKERS

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso.
Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets.
Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



Sticker livret RECTO



Sticker jaquette VERSO

L'AUTRE

Cd album PROMO - Cd "Sample"

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso.

Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets.

Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - 3D RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso. Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets. Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

Cd album PROMO - Boitier cristal - 3D VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Envoyé aux médias ukrainiens. 1 sticker collé sur le livret verso et un autre sur la jaquette verso. Mention "sample" gravé sur le Cd et non sur son centreur comme habituellement. Livret simple en 3 volets. Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - RECTO + sticker

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boîtier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boîtier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



Всі права захищено. Незаконне копіювання, прокат, публічне відтворення та передача в ефір без дозволу правовласника заборонені. Для продажу на території України.

© 1991 Toutankhamon
© 1991 Polydor France

"Юкрейніен рекордс", 04053, Київ,
вул. Артема 1-5, оф. 502.
Ексклюзивний дистриб'ютор компакт дисків
компанії "Universal"
компанія "Ukrainian Distribution".
Тел: 250 9483, 269 5416
E-mail: sales@ukrdistribution.com.ua

www.ukrainianrecords.com



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Boitier OUVERT + mousse de protection

UKRAINE : L'AUTRE

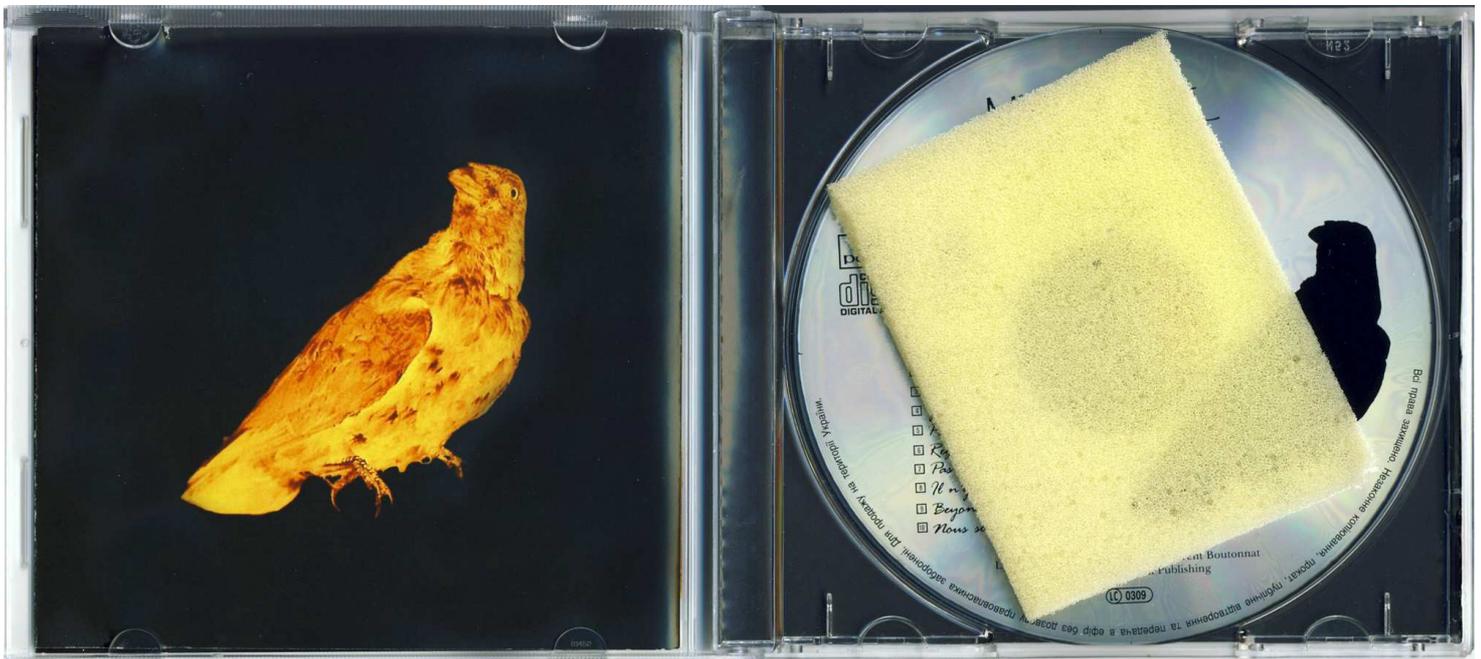
POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



Всі права захищено. Незаконне копіювання, прокат, публічне відтворення та передача в ефір без дозволу правовласника заборонені. Для продажу на території України.

© 1991 Toutankhamon
© 1991 Polydor France

"Юкрейнієн рекордс", 04053, Київ,
вул. Артема 1-5, оф. 502.
Ексклюзивний дистрибутор компакт дисків
компанії "Universal"
компанія "Ukrainian Distribution".
Тел: 250 9483, 269 5416
E-mail: sales@ukrdistribution.com.ua

www.ukrainianrecords.com



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Détails STICKERS

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



Sticker boitier RECTO



Sticker jaquette VERSO

L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - Cd

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

1^{er} pressing - Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-9

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2001

Remarques : Couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo). Tout est écrit en ukrainien, sur le cd, la jaquette et dans le livret.



L'AUTRE

2^{ème} **pressage** - Cd album - Boitier cristal - RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressage. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



L'AUTRE

2^{ème} **pressage** - Cd album - Boitier cristal - VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressage. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



*Agnus Dei
Désenchantée
L'autre
Je t'aime mélancolie
Psychiatric
Regrets Duet with Jean-Louis Murat
Pas de doute
Il n'y a pas d'ailleurs
Beyond my control
Nous souviendrons nous*



© 1991 Toutankhamon
© 1991 Polydor France
© 2007 Ukrainian Records under license from UMG Recordings Services, Inc. Not for sale outside Ukraine. www.ukrainianrecords.com.
Всі права захищено. Незаконне копіювання, прокат, публічне відтворення та передача в ефір без дозволу правовласника запису заборонені. Для продажу на території України. Дистриб'ютор - Ukrainian Distribution, тел. 451-45-03, e-mail: sales@ukrd.com.ua



L'AUTRE

2^{ème} **pressage** - Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressage. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



L'AUTRE

2^{ème} **pressage** - Cd album - Boitier cristal - Livret **VERSO**

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressage. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



L'AUTRE

2^{ème} **pressage** - Cd album - Boitier cristal - Jaquette **VERSO**

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressage. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



L'AUTRE

2^{ème} pressing - Cd album - Boitier cristal - Détails STICKER

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressing. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



Sticker boitier RECTO

L'AUTRE

2^{ème} **pressage** - Cd album - Boitier cristal - Cd

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressage. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boitier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boitier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



L'AUTRE

2^{ème} pressing - Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|--|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (duo avec Jean-Louis MURAT) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressing. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boîtier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boîtier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



L'AUTRE

2^{ème} pressing - Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 2007

Remarques : En tout point commun au 1er pressing. Les seuls détails qui diffèrent se trouvent sur le verso. Quant au reste, c'est la même chose : couleurs du livret recto plus saturées que celles du support promo. Présence dans le boîtier d'une petite mousse de protection. 2 stickers (un sur le boîtier verso et un autre sur la jaquette verso). Livret simple de 3 pages. (Le même que dans le support promo).



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Récapitulatif des crédits

UKRAINE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2

10 titres :

Всі права захищено. Незаконне копіювання, прокат, публічне відтворення та передача в ефір без дозволу правовласника заборонені.
Для продажу на території України.

© 1991 Toutankhamon
© 1991 Polydor France

"Юкрейніен рекордс", 04053, Київ,
вул. Артема 1-5, оф. 502.
Ексклюзивний дистриб'ютор компакт дисків
компанії **"Universal"**
компанія **"Ukrainian Distribution"**.
Тел: 250 9483, 269 5416
E-mail: sales@ukrdistribution.com.ua

www.ukrainianrecords.com



2001

© 1991 Toutankhamon
© 1991 Polydor France

© 2007 Ukrainian Records under license from UMG Recordings Services, Inc. Not for sale outside Ukraine. www.ukrainianrecords.com.

Всі права захищено. Незаконне копіювання, прокат, публічне відтворення та передача в ефір без дозволу правовласника запису заборонені. Для продажу на території України. Дистриб'ютор - Ukrainian Distribution, тел. 451-45-03, e-mail: sales@ukrd.com.ua



2007

L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - RECTO

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / POPRON 50 228-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POPRON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - VERSO

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / POPRON 50 228-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POPRON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / POPRON 50 228-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POPRON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / POPRON 50 228-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POPRON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.

849 217-2



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / POPRON 50 228-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POPRON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Cd

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / POPRON 50 228-2

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POPRON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / POPRON 50 228-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POPRON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE : L'AUTRE

POP RON 50 228-2

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "POP RON - Made in Czech Republic". La tranche du boitier est blanche et non noire.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - RECTO

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche.
1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - VERSO

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche.
1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret RECTO

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche.
1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Livret VERSO

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche.
1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.

849 217-2



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche. 1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Jaquette VERSO - Détails

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- Agnus dei (5'47)	- Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17)
- Désenchantée (5'22)	- Pas de doute (5'09)
- L'Autre (5'26)	- Il n'y a pas d'ailleurs (5'50)
- Je t'aime mélancolie (5'29)	- Beyond my control (5'22)
- Psychiatric (6'12)	- Nous souviendrons nous (5'05)

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche. 1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.

Polydor	 0 42284 92172 5	849 217-2 POL 833
		MC 849 217 - 4 LP 849 217 - 1
<i>Agnus Dei</i>		DDD ECD 015

	POLSKIE NAGRANIA EDITION		Polydor
---	---------------------------------	---	---------

L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - Cd

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche.
1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D RECTO

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche.
1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.



L'AUTRE

Cd album - Boitier cristal - 3D VERSO

POLOGNE : L'AUTRE

POLYDOR 849 217-2 / ECD 015

10 titres :

- | | |
|-------------------------------|---|
| - Agnus dei (5'47) | - Regrets (<i>duo avec Jean-Louis MURAT</i>) (5'17) |
| - Désenchantée (5'22) | - Pas de doute (5'09) |
| - L'Autre (5'26) | - Il n'y a pas d'ailleurs (5'50) |
| - Je t'aime mélancolie (5'29) | - Beyond my control (5'22) |
| - Psychiatric (6'12) | - Nous souviendrons nous (5'05) |

Sortie le : 1991

Remarques : Le livret est le même que celui de la version RFA. En revanche, le cd et la jaquette verso sont estampillés : "Polskie Nagrania Edition". La tranche du boitier est noire, et non blanche.
1er support CD commerce référencé à ce jour dans ce pays concernant cette artiste.



DORÉNAVANT,
VOUS POUVEZ TÉLÉCHARGER
SUR NOTRE SITE WEB :

www.referentiel-mf.com

L'INTÉGRALITÉ DES AUTRES
DOSSIERS NUMÉRIQUES.

BONNE LECTURE !!

Adeline et Olivier

